

香港

永昌堂分局

參茸

強精

補腎丸

每樽五毛 每打五圓

止痛

永昌散

每樽壹毛

專治

頭痛。骨痛。肚痛。胃痛。退熱。泄瀉。

救急

永昌水

壹樽壹毛

專治

疴嘔肚痛。風寒痰塞。抽筋絞痛。危急癘疫。

本堂 班中 西施路 何龍華

父子秘製良藥

遠年風濕膏

每貼三毫五

三毫五

治風濕骨痛。等症

還魂跌打丸

每個三毫五

三毫五

治刀傷跌打。等症

象皮紅藥膏

每兩壹圓

壹圓

治大小惡瘡。等症

Wing Cheong Tong

19 Pender St. E. P.O. Box 542 Vancouver. B.C.

〔寄貨郵費。買者自理。外埠僑胞惠顧。請購柯打紙。〕

陸聲

洪門信條

以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

▷ 清宮艷異秘記 ◁
(皇太后私生子秘聞)

過。帝閱畢。退思有頃。復自語曰。誠佳人。誠佳人。微今日之晤。幾失之。詎帝方親理萬幾。日無暇晷。方欲召幸。又復忘之。是時圓明園方全盛。各處皆以宮女內監司之。蘭兒乃編入桐陰深處。司奉茶之役。彼以生長南中。雅善南方諸小曲。凡江浙盛行之調。皆琅琅上口。曲盡其妙。時時望幸。終不得如願以償。乃效元妃程一簣故事。復歌其詞以自遣。壹夕華月初升。南風徐度。乃曼聲而歌。其詞曰。闌香香銷玉釵蹤。梨花不忍負春風。綠窗深鎖無人見。自碾朱砂養守宮。帝聞之。猶未召也。越夜。帝復遊此。又聞歌曰。牙牀錦被繡芙蓉。金鴨香消寶帳重。竹葉羊車來別院。何人空聽景陽鐘。又歌曰。淡月輕寒透碧紗。窗屏睡夢聽啼鴉。春風不管愁深淺。日日開門掃落花。又歌惜春詞一曲曰。春光欲去疾如梭。冷落長門苦薜多。懶上妝臺脂盥冷。承恩難比雪兒歌。聲凄然以幽。如怨如訴。

大富翁遣子學打鐵

(八卦公)

昔佛山有大富翁鄺金龍。人傳金龍于謁祖之餘。睹油沿盞邊滴滴臨矣。神樓紅燭交輝。油燈燦然。其鐻銖之數。不下數千萬。有清壹而下。固濫而溢矣。鄺貢家人不知代。堪稱富中之雄。但其致富之由。物艱。斟其半足矣。何濫溢爲。妻及有趣之事蹟。世談鮮之。爰以曰否。吾供油不及三分之一。你何耳食所得錄之。金龍爲佛山螺江人。誣人若是也。金龍弗置信。翌日。經商於諸大鎮。寒暑不間。僕僕風親手明燈。只斟油少許。驟見黑影影。晏如也。時值歲晚。歸自羊石。幘幘。手執油瓶。向盞頻頻而斟。道經禪鎮。乃順向缸瓦店擬購壹逼視之。影杳。而油滴滴如故。竊油盞。店以歲晚貨暢。油盞一物。喜爲異物。壹時福至心靈。試以求過於供。遍搜全店。只剩壹不方銅錢置其中。轉瞬間。錢堆壺如小不圓甌弗脫售之貨尾一具。姑出示坵。不知其數。再易以碎銀。其出

小新聞

如故。房間幾爲充塞。丁丁之銀聲。震耳欲聾。或云此寶蓋爲五鬼運財。然自是金龍乃暴富。覓良坊。建大廈。廣蓄姬婢。富豪一時無兩。但金龍素性樸實。表不露華。且慷慨好施。遐邇稱頌。金龍有童子。以養尊處優。不知人情世故。且得寶蓋必非久有。若無豎技之長。何以應世。豈且撒手西去。何難坐吃山崩。乃詢其子欲習何技。子曰。學打鐵亦一趣事也。（未完）

在地球上壹小時內——

人類消耗洋薯五千四百萬噸。蔬菜二千一百萬噸。獸肉及魚肉各六百六十噸。雞蛋三百萬枚。麵包三千萬個。糖一萬噸。煙草一百八十噸。煤斤十三萬噸。石油十六萬桶。

答和雪鴻老師贈別

原韻
并序
劉卓余

雪鴻老師。乃余之師友也。設帳
雲城。滿園桃李。不佞辱蒙交好
。得入門牆。執經問難。獲益良
多。近因工業。遠離南丈。叨蒙
贈詩二闕。不勝增慚。愧無以報
。爰依原韻答和。聊獻歡忱。工拙
不計也。

其一

志同道合錦綸年
學義高深崇泰斗
談玄爰覺慚私淑
嘉獎過勞承雅譜
其二
風塵何幸得吟緣
時窮悵恨惜金錢
傳紹新疑負昔賢
自笑驚寒與鴈俱
慢教五典讀唐虞
敵愾同仇奮渡瀟
未滅三流殘寇賊
傷時爲國忘悲楚
痛飲黃龍中血恨
九秋風雨會中孚

義泰公司書莊

G. HIGH CO.
500 Main & 208 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Canada

本期
半價
書
籍

區美國民性之訓練	半價五毫
中華民國教育新法令	壹元半價五毫
歷史戰事選傳「軍國民讀本」	錢二毫
國家主義的教育	四毫半價二毫
常識寶庫家庭快覽	錢二毫

中興公司
CHONG HING CO.
214 Centre St. Phone 1616
CALGARY, ALTA.

卡技利

到冬節送禮佳品
金芳仙花
散糖
盒裝槐枝乾
盒裝糖薑拳
籐袋錦盒名
籐袋錦盒名
繡時款說
紡綢絲
綢緞絲
紗布
各款女裝花
鞋
西花檀花盆
批發特別相宜

裕綸德記

YEE LUN ARK KEE LTD.,
534-6 Fisguard St. Victoria, B.C.
P.O. Box 1155 Phone E.1631

新到大宗

國貨
 嶺南佳品
 各種枝乾
 各欸糖蔗
 顧紬檯面
 新款絲巾
 送禮茗茶
 樣樣國貨
 價錢公道
 大小光顧
 一律歡迎
 禮物

目錄印便
 函索即寄



用各人所愛悅之
煙絲捲煙。其價
值亦相同。惡頓
煙絲是也。其煙
質醇淨又芬香。
令人滿意。且極
易於自捲也。

★敬文氏代理★

GAIN MON SIE,
P.O. Box 1437
Quesnel, B.C. Can.

◎**強大器丸** 試料二元七五 雙料五元
單料二元七五 加料拾元

◎**強大器藥水** 試用壹元 雙料五元二五
單料三元

◎**丈夫奇丸** 每寸五元 試用壹元

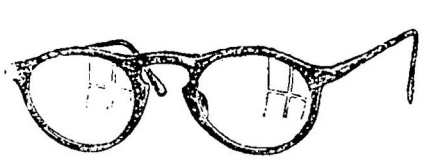
此藥品四時可服保無亢烈傷身之弊其功效能起八代之衰服完雙料壹樽後能令○隨時勃起長大若患下列之症者。尤要早日試之（有說明書）

(治專)

買以上藥品五元者贈送試用庄抗戰丸一罇

力抗戰丸 每罇一百粒五元
暫收三元一（試用一元）

★此丸主治諸虛百損補氣養血寧神生精壯陽的妙品★
若欲連用服三粒必戰至娘子軍向汝求和也（有說明書）



專家 驗眼 兼較眼鏡
氏律古屋
A. Gerard Hirschberg.
年十三逾醫行
Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
Sey. 3621

亞洲旅館

雲哥嘩

加拿大

AH CHOW ROOMS

139 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

本旅館在雲哥華埠適中地點久蒙僑胞賜顧來往咸稱利便房舍寬敞牀褥雅潔汽爐溫暖冷熱水喉溫泉浴室近更改良裝修完備租價克己僑胞惠顧加意歡迎

電話 矢么2953 門牌片叮街東壹三九號馬金紫總堂樓下

司理馬本步敬啓

Viaduct Drug Store
Cor Main & Georgia Sts.
Phone Sey. 3421
Vancouver, B. C.

壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)
此是老字號藥丸每樽壹百粒價銀壹元
鱉魚肝油十六盎砂每樽六毫九仙
純和瀉油十六盎砂每樽三毫九仙
(此是俄國石油)
藥單小心配合 洗菲林及晒相
緬夾佐治街懷亞德藥房啓

曹統新藥行

C. T. SUN
900 Temple St.
Los Angeles, Cal., U.S.A.

美診理內外全科跌打咳嗽血花柳白濁疳疔痔瘡雜症發售經驗良藥倘蒙僑胞問症取葯一律歡迎救急良方目錄印便承索即贈

治正氣已傷花柳餘毒尙留遍身疼痛手脚拘攣或
 疔毒癰癢或芒果鹹疳魚口便毒潰爛不斂或愈而
 復發或尿管微癢等症
◎紅白痢症散 每罇一圓
 新痢久痢或紅或白或夾赤白裏急後重欲大便不
 大便而下膿血凝穢者服幾樽必好
◎養心生血丸 一二兩二圓五
 〔主治〕恍惚無定 精神不爽 氣虛血弱
 心跳怔忡 睡中驚怪 胆怯心慌 目睛無力
 視物帶淚 日間眼倦 夜不安床 每失記性
 四肢冷凍
▲夜夢遺精丸 每兩壹圓二毫五
 兼治無夢滑洩二兩見功
▲新久白濁丸 每盒壹圓二毫五
 新久刺舌早起封頭皆合
▲消粒解毒丸 每兩壹圓二毫五
 血毒濕毒癰粒食之斷尾
▲皮膚止癢水 每樽壹圓二毫五
 濕毒癰粒痕癢搽之即好
▲男子七疝丸 每兩壹圓二毫五
 小腸氣墜九腫二兩見效
◎牛黃瀉毒丸 每罇一圓
 尋芳後小便數而痛大便閉結小腹扯痛芒果鹹疳
 疔毒瘋風血癰服後片時靈驅其毒
 本藥行爲國難聲明始創老店在粵東番禺鴉湖鄉
 被焚現雖復業設郵政箱以便中外梓里寄家書惟
 不接滙兌第四支行在廣州市樂欄路九十四號爲
 淪陷只係看守不做生意第六支行在廣西梧州小
 南路七十九號爲疎散人口亦暫停

雲高
華埠

館旅來寶

LOYAL HOTEL

258 Pender St. E.

Phone Seymour 2926

Vancouver, B.C. Canada

六二九二 麼詩話電

本旅館
人同謹啓

僑胞賜顧
往來利便
暫住聽命
四時順應
被褥鮮明
樓高五層
片打街東
寶來旅館
設在雲城

格外歡迎
向所讚稱
租價克己
常居亦可
冷熱水龍
房間百二
二五八號

現在發貨指定兩處

「祖國」香港大道西四百六十五號一樓
「外埠」美國羅生埠添埔街九百號

◎險哉脚氣衝心

弟因國難家運刺激已深形容憔悴突發脚痛癢床難起適遇曹統新先生由唐回美請他診之一劑止痛因商務纏身復回工作不料又到脚腫數日之間腫到陰囊更覺氣喘又求先生判定脚氣衝心險症連理一星期幸獲痊癒行動操作自如深感醫恩無以爲報特登報刊言致謝並介紹僑胞知曹統新先生復回羅省埠總行照常懸壺問世

寓羅省埠緬街北壹七九零號 南海何昊頌

◎鳴謝良醫妙藥

醫生曹統新 配藥妙如神 病者困求治 功效確超羣 口碑常載道 一問無迷津 求之必得愈 早免肝床呻 托足天涯遠 染病有誰憐 幸有靈丹在 却病快如仙 感恩無可報 聊寫數言陳 弟忽然項部起紅粒似癬非癬非癩痕癢難忍越擦越癢連及頭面四肢形狀難觀閉門不敢出用盡中西藥料無一見效適友人劉卓儂君過訪囑列病情函求曹統新先生醫治果然藥到回春脫離痛苦感此恩德無以爲報特奉短章以鳴景仰並介紹同病者知所問津焉

旅加拿大據付馬埠 Sam Chong Laundry
Box 2, Athlmer, B.C. Can. 錦雁隆鳴謝

